

لَا شَهْرَ أَكْبَرُ



## ماده‌یک: مقدمه

لازمه یادگیری و فرآوردن مفاهیم قرآن و آیات پربرکت آن، درک معانی و ترجمه صحیح آیات میباشد. چه بهتر که خود انسان بتواند این ترجمه را هنگام تلاوت آیات عظیم الشان بفهمد. شاید در ظاهر امر، یادگیری مفاهیم و ترجمه قرآن کریم قادری دشوار به نظر برسد و شاید با خود تصور کنیم که زمان بسیار زیادی لازم است تا بتوانیم ترجمه قرآن را بفهمیم و یا اینکه نیازمند آموزش زبان عربی و ادبیات عرب هستیم و این کار مستلزم هزینه زیاد و وقت کافی و آزاد میباشد که حد الیه اگر کسی چنین وقتی را داشته باشد و بتواند هزینه آن را متتحمل شود، بسیار مطلوب خواهد بود، اما خوب است بدانیم که میتوان با هزینه بسیار اندک و در کمترین زمان ممکن و بسیار ساده و سریع، ترجمه قرآن را فهمید و معنی آیات را متوجه شد. بعضی روشهای ساده میتواند اتفاقاً را در دنیای آموزش به وجود آورد. طرح واژه‌های آسمانی روشن برای یادگیری سریع و آسان ترجمه قرآن کریم میباشد که هر کسی میتواند تها با یادگیری ۲٪ از کلمات قرآن به معنای ۸۲٪ از قرآن مسلط شود. ضمن این که در این طرح، نیازی به فضای آموزشی و تدریس حضوری و یا غیر حضوری، استاد، کلاس و سایر امکانات آموزشی وجود ندارد.



اجرای این طرح در مراکز مختلفی چون مدارس، مساجد، دانشگاهها، مراکز فرهنگی و مکانهای مذهبی و نیروهای نظامی و انتظامی و مراسم اعتکاف توانست به مسئولین آموزشی و فرهنگی و همچنین مریبان قرآن کریم ثابت کند که میتوان از روش‌هایی به جز روشهای مرسوم سنتی و تئیت شده، در آموزش ترجمه قرآن استفاده کرد.

ماده دو: عنوان طرح

"طرح ملی واژه‌های آسمانی"



## ماده سه: هدف‌گذاری (کلی / عملیاتی)

### هدف‌گذاری کلی:

ترویج فرهنگ انس با قرآن در جامعه



### هدف‌گذاری (عملیاتی):

سلط افراد بر ترجمه بیش از ۸۰٪ از کلمات قرآن کریم

#### تجلیل از منتخبین

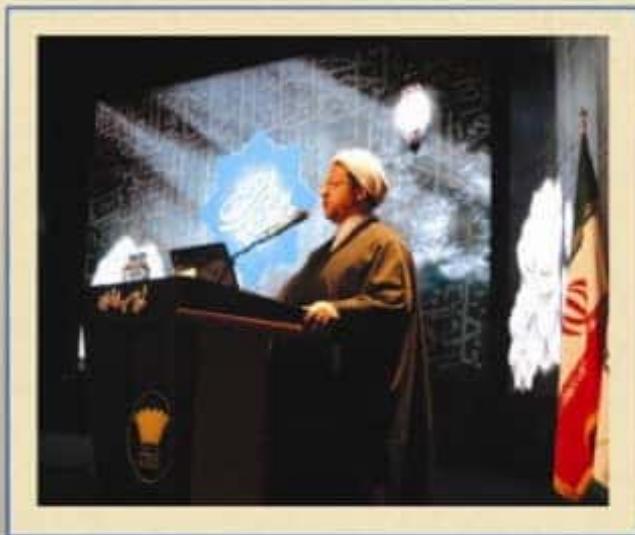


افراد حاضر در همایش فوق از میان ۴۰/۰۰۰ نفر از شرکت کنندگان  
در طرح واژه‌های آسمانی انتخاب شده‌اند.

## ماده شش: معرفی طرح

**(الف)** قرآن کریم در مجموع ۸۷۴۱۹ کلمه تشکیل شده است که هر کدام یکبار، دوبار و یا بیشتر تکرار شده است و حتی ۴ کلمه وجود دارد که در قرآن بیش از ۲۰۰۰ بار تکرار شده است همچون کلمه‌ی الله که می‌توان از آن به عنوان تنها اسم یاد کرد که بیش از ۲۰۰۰ بار تکرار شده است و ۳ کلمه‌ی دیگر از دسته‌ی حروف هستند.

**(ب)** اگر از عدد فوق، کلمات تکراری را حذف کنیم ۱۰۰۱۸ کلمه وجود دارند که کل کلمات قرآن را تشکیل میدهند اما حدود دو سوم از کل این کلمات را کلماتی تشکیل میدهند که تنها یکبار و یا دو بار تکرار شده اند به همین دلیل اگر بخواهیم آنها را به مخاطب آموختش دهیم؛ ضمن اینکه وقت بسیاری را از او می‌گیرد عملاً به دلیل اینکه بسیار کم تکرار می‌شود به زودی فراموش شده و آموزش آنها نتیجه‌ای را عاید مخاطب تحویل داده و این دسته از کلمات نیز عمدتاً در جزء ۲۹ و ۳۰ قرار گرفته اند.



**(ج)** اماده این میان ۱۲۵۷ کلمه هستند که هر یک حداقل بیش از ۷ بار تکرار شده اند که از آنها به عنوان کلمات اکثر و یا لغات پر کاربرد می‌توان یاد کرد این کلمات که حدوداً ۲٪ کل کلمات را تشکیل می‌دهند به دلیل تکرار زیاد، ۸۲٪ از کل حجم قرآن را دربرمی‌گیرند و اگر می‌توان با لطایف الجیل و با استفاده از روش‌های جذاب و نوین آموزشی آنها را به مخاطب آموختش داد عملاً در کوتاه مدت توانسته ایم نتایج خداکتری را به دست آوریم، نتیجه‌ای که در طول ۱۲ سال، آموزش مدرسه‌ای و با اختصاص کلاس‌های مختلف همچون عربی، قرآن، دینی و ... و با صرف هزینه‌های بسیار، عملاً به دست نیامده است.

**(د)** لازم است بدانیم این کلمات دو دسته اند؛ گروه اول کلمات جدید و گروه دوم کلمات آشنا که اکثر ایرانی‌ها معنای آن را می‌دانند؛ همچون الله، عذاب، جهنم، کافرون، مومنین، منافقین، قوم، نصف و ... که با توجه به گروه سنتی مخاطب، دهها لغت از این دسته‌ی ۱۲۵۷ کلمه‌ای نیاز به آموزش ندارد و همین امر، آموزش این لغات را بیش از پیش آسان می‌نماید.

## ماده هفت: مهمترین ویژگی های طرح و اژدها آسمانی

### ۱- امکان آموزش غیرحضوری

با توجه به اینکه این طرح را می توان به صورت غیرحضوری تبریز انجام داد به همین دلیل به فضای آموزش و فراهم آوردن امکانات آموزشی نیازی نیست؛ از سوی دیگر نیازی نیست مخاطبین این طرح، زمان منظم و مستمری را برای آموزش اختصاص دهد که همین نکته ساده، یکی از بزرگترین موانع را از پیش روی مخاطبین برداشته و تعداد آنها را در حد بسیار زیادی افزایش می دهد.



### ۲- اجرای آسان و بدون تکلف برای مجموعه های مختلف

این طرح به گونه ای طراحی شده است که باز اجرایی آن بر دوش نیروهای موظف و عوامل اجرایی موسسات و مجموعه هاستگین نکند و این ویژگی، استقبال گسترده مراکز آموزش اداری و... را در پی داشته است و بر گستره مخاطبین به شدت افزوده است.



### ۳- سیستم ارزشیابی منحصر به فرد:

بن تردید هر دوره آموزشی نیازمند سیستم ارزشیابی منحصر به فرد که برای این دوره آموزشی طراحی شده است؛ امکان برگزاری پر تعداد آزمونها را در زمان‌های مختلف فراهم می‌کند و افراد در کوتاهترین زمان ممکن می‌توانند در آزمون شرکت کرده و از نتیجه آزمون مطلع گردند و به هیچ عنوان نیازی نیست که همه افراد یک مجموعه در زمانی مشخص و به صورت هماهنگ در آزمون شرکت نمایند. از سوی دیگر، امکان برگزاری اینترنتی آن نیز فراهم شده است، لذا برگزاری آزمون برای مخاطبین به شدت تسهیل شده و قابلیت اجرایی این طرح را در حد قابل توجهی افزایش داده است.



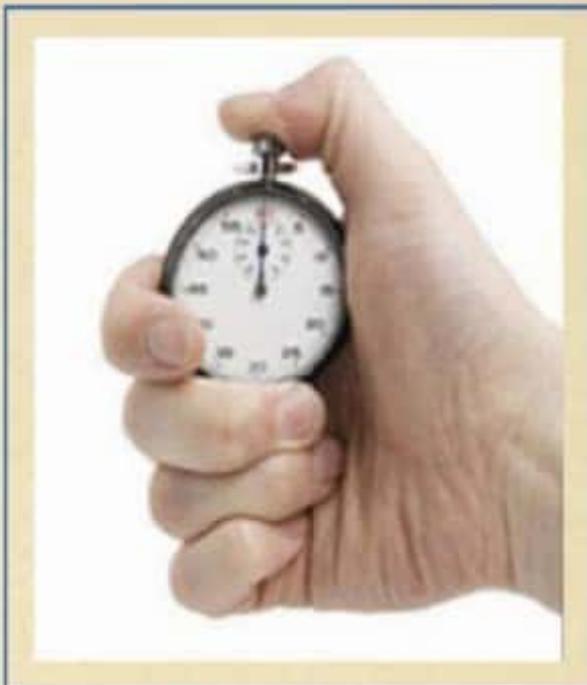
### ۴- یک تیر و دونشان

آیاتی که در این مجموعه از میان کل قرآن کریم انتخاب شده است عمدتاً از آیات مفهومی و کلیدی و یا به عبارت دیگر خوب‌المثلی است که اصطلاحاً به آنها امثال القرآن گفته می‌شود. این آیات که از آیات قله نشین قرآن کریم است باعنای و تیترهای جذاب به مخاطب ارائه شده است که برای حفظ موضوعی بسیار مناسب است. به همین دلیل، قرآن آموز با فرآگیری کلمات رنگی، توانایی ترجمه ۸۲٪ از کلمات قرآن کریم را پیدا می‌کند و سپس در صورت علاقه می‌تواند به حفظ موضوعی آیات برگزیده نیز بپردازد و با یک تیر دونشان را هدف بگیرد.



### ۵- کاهش زمان آموزش

طرح های آموزشی ترجمه قرآن کریم معمولاً بین یک سال تا دو سال به طول می انجامد و همین امر، نه تنها مخاطبین را به حداقل کاهش می دهد، حتی کسانی که در این دوره هایست نام می کنند نیز در اوایل یا اواسط دوره ویژش می کنند و به بیان راهنمی رسند اما این دوره نهایتاً ظرف یکماه با اختصار کمتر از ۱۵ الی ۳۰ ساعت وقت به اتمام می رسد که این نیز بر شمار مخاطبین تاثیر بسزایی داشته است.



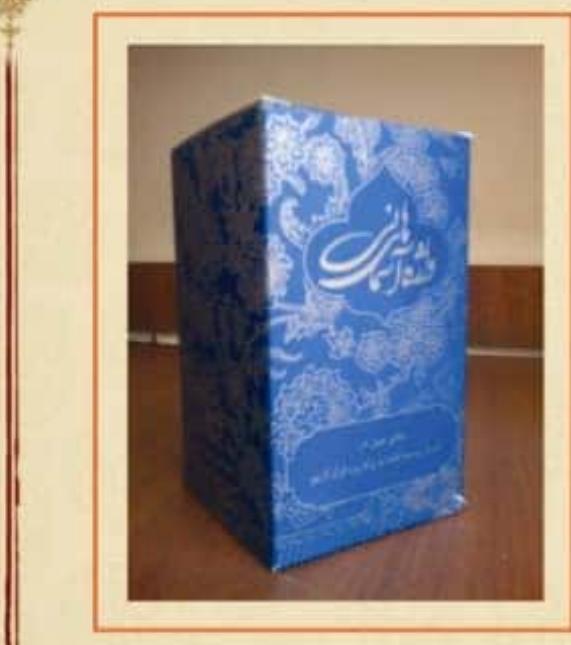
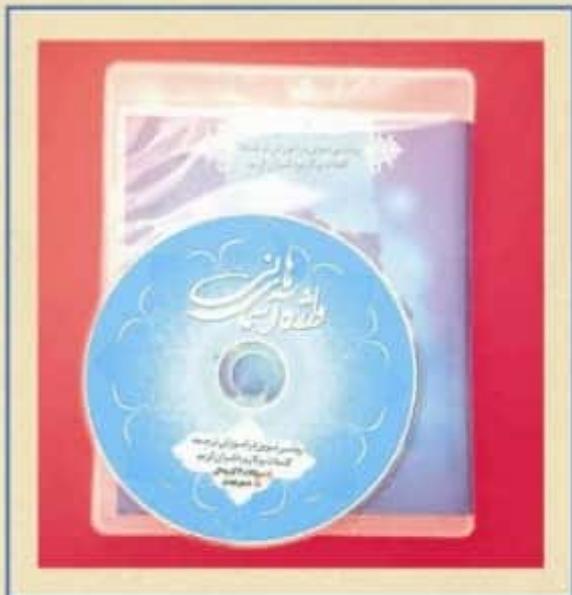
### ۶- کاهش هزینه دوره:

طرح هایی که برای آموزش ترجمه قرآن کریم وجود دارد از ۱۲۶/۰۰۰ تومان برای هر یک نفر شروع می شود و به ۳۰۰ هزار تومان نیز می رسد. گه اگرچه مبلغ ناقابلی است ولی باعث استقبال بسیار محدود مراسک مدارس، دانشگاهها و... شده است. اما در این طرح هزینه سرانه به شدت کاهش یافته و به کمتر از یک پیغم و یا پایین تر رسیده است که امکان اجرای آن را در مقیاس وسیع برای مراسک و سازمانها و نهادها بیش از پیش فراهم می آورد.



## ۷- نوع در محصولات

این دوره آموزشی غیر از کتاب در قلب‌های فلاش کارت، کارت کتاب، نرم افزار، تقویم رومیزی، سررسید و فایل بیامکی و... نیز آماده گشته است، تا توان جذب سایقمهای مختلف را دارا باشد.



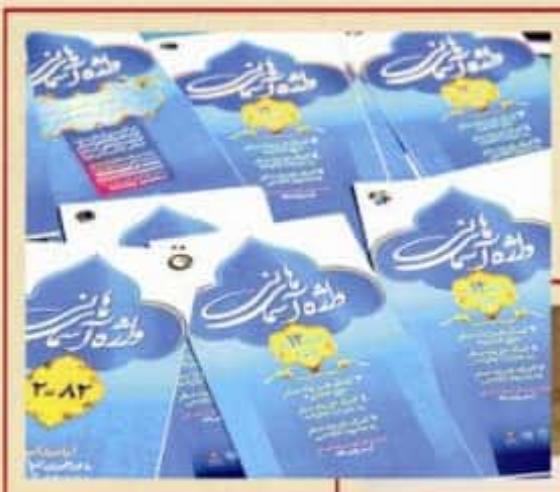
#### ۸- پیامکی پیامکی

یکی از آسیهای برگزاری دوره‌های آموزشی فراموش کردن آموخته‌ها من باشد و به همین دلیل فایل پیامکی در اختیار سازمان‌های مجری طرح قرار خواهد گرفت تا به صلاح‌دید خود روزی چند پیامک را برای شرکت‌کنندگان ارسال نمایند که علاوه بر تثیت و مرور محفوظات، تأثیر به سزاگی در تزویج و گسترش آموزه‌های قرآنی، در میان مخاطبین به جای خواهد گذاشت.



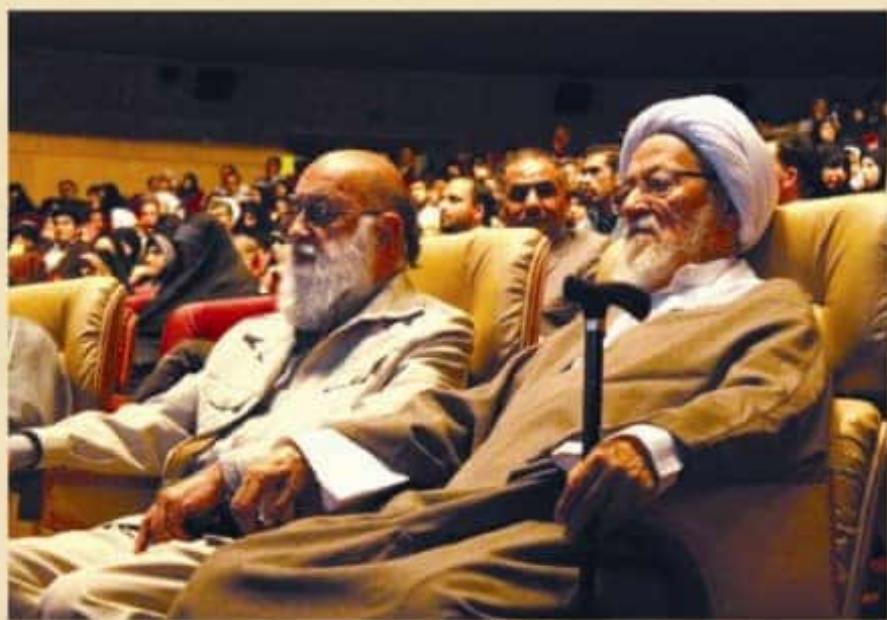
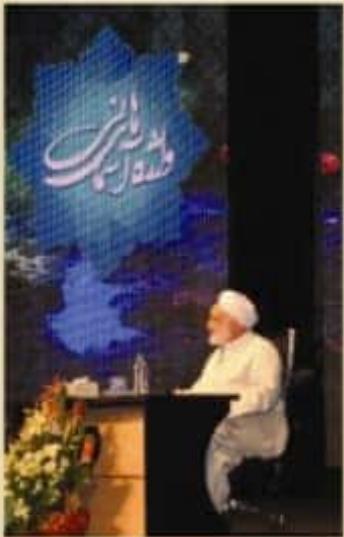
#### ۹- خدمات پشتیبانی

پس از برگزاری این دوره‌ها امکان برگزاری دوره‌های تکمیلی و یا برگزاری مسابقات دوره‌ای و... فراهم شده است. تا از فضای به دست آمده بتوان حداکثر بهره‌برداری را در ارتقاء فضای معنوی و قرآنی ممکن ساخت.



#### ۱۰- بهره‌برداری‌های تبلیغی و ترویجی

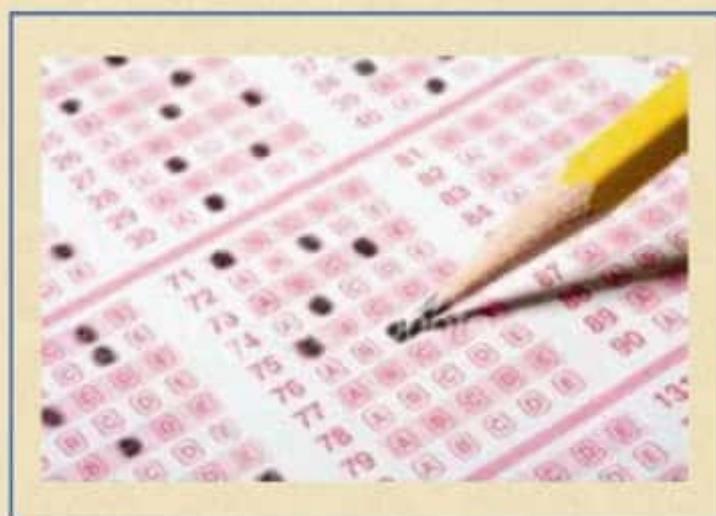
تبلیغ و ترویج فعالیت‌های قرآنی، خود کاری فرهنگی و قرآنی است و این طرح با توجه به ویژگی‌های منحصر به فردی که دارا می‌باشد به دلیل شرکت گسترده مخاطبین، نقایق ویژه‌ای را ایجاد می‌نماید. برای برگزاری باشکوه همایش‌ها و تجمعات قرآنی که این برنامه‌ها می‌توانند با مشارکت مراکز و سازمان‌های مختلف و باشکوه هر چه بیشتر برگزار شود و تجارب موجود شاهدی است بر این مدعای.



## ۱۱- برگزاری آزمونهای گسترده و هماهنگ

از جمله ویژگیهای این طرح آن است که علاوه بر آزمونهای مستمر که در هر مرکز به صورت جداگانه برگزار می‌شود امکان برگزاری این آزمون‌ها در قالب مسابقات و ... در سطحی گسترده‌تر بین مدارس، مساجد، دانشگاهها و مرکزهای متعدد نیز وجود دارد که ضمن اینکه خود کاری تبلیغی و ترویجی است، بسیار با شکوه است و می‌تواند مورد توجه رسانه‌ها و عموم افراد جامعه قرار گرفته و در نتیجه اقبال عمومی را در پی داشته است.

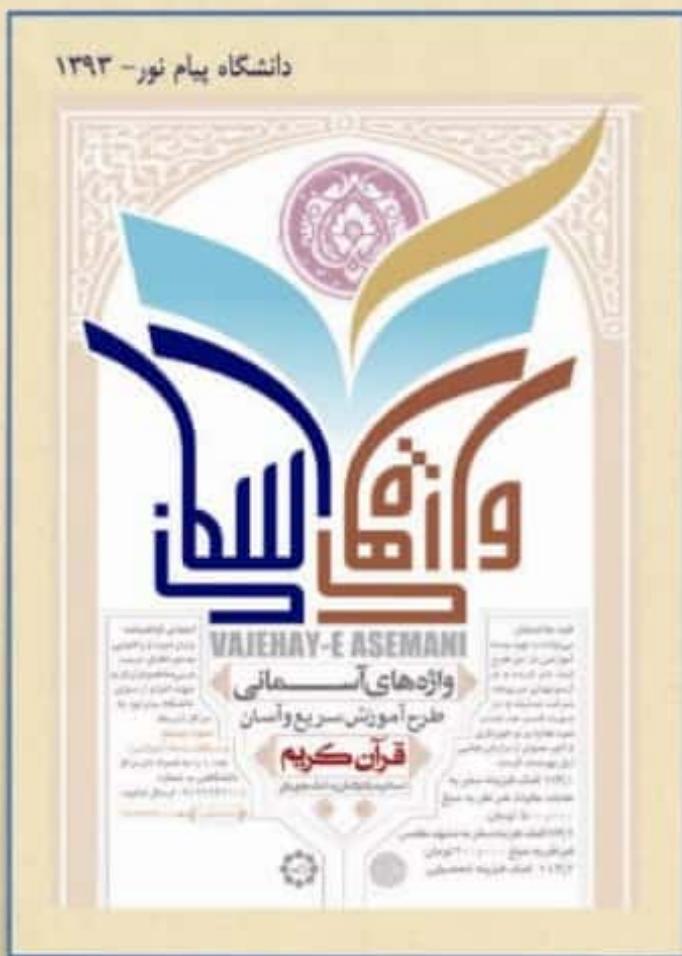
آزمونهای ویژه خواهران - واژه‌های آسمانی - ۱۳۹۲



## ۱۲- برگزاری دوره تربیت مربی با اعطای مدرک دانشگاهی.

با همراهی دانشگاه پیام نور دوره‌هایی با عنوان دوره تربیت مربی ترجمه‌ی قرآن کریم با محوریت کتاب واژه‌های آسمانی طراحی شده است که افراد در یک دوره بودمانی طی ۶ ترم در این طرح شرکت می‌کنند و در ترم پایانی پس از ارائه یک رساله، گواهی‌نامه دوره تربیت مربی دانشگاه پیام نور را دریافت خواهند کرد و به عنوان مربی این دانشگاه به مراکز مختلف که از سوی دانشگاه برگزار می‌شود، اعزام می‌شوند.

دانشگاه پیام نور - ۱۳۹۳



## ۱۳- عدم نیاز به مربی

یکی از بزرگترین عواملی که باعث شد دوره‌های آموزش مقاهم فراگیر نشود عدم امکان دسترسی به مربیان مقاهم، حتی در کلانشهرها بوده است که این مشکل در سایر شهرستان‌ها به صورت حداتری رخ می‌نمود لذا این دوره به گونه‌ای طراحی شده است که به مربی نیاز نداشته و خودآموز است و همین ویژگی یکی از مهمترین عوامل و علل اقبال و استقبال افسار و مراکز مختلف می‌باشد. شایان ذکر است برای مدارس دبستان و راهنمایی می‌توان جهت تعمیق و ارتقاء کیفیت آموزش در صورت نیاز با محوریت مربی و به صورت حضوری این دوره را برگزاری نمود.

#### ۱۴- عدم نیاز به فراگیری ادبیات عرب

بی تردید سلط بر قواعد ادبیات عرب می تواند نقش بسزایی در فهم و فراگیری ترجمه قرآن ایفاء نماید. اما علیرغم تصور سیاری از کارشناسان، فراگیری قواعد ادبیات عرب، نه تنها پیش نیاز آموزش ترجمه قرآن کریم نیست بلکه می تواند اولاً سبب افزایش بی دلیل زمان دوره به بیش از یک سال شود، که ریزش وسیع مخاطبین را به دنیال خواهد داشت و ثانياً به دلزدگی مخاطبین بیان جامد چرا که اکثر مخاطبین این طرح، همین قواعد را از اول راهنمایی تا پایان دوره دبیرستان آموزش دیده‌اند و نتیجه‌ای نگرفته‌اند. ضمن آنکه درس عربی به عنوان منفورترین درس آموزش و پرورش شناخته شده است و معدل درس عربی در کنکور سراسری ممتازفانه نه تنها بالا نیست بلکه حتی منفی است که گویای این است که به هیچ عنوان نمی‌باشد عربی را پیش نیاز آموزش ترجمه قرآن قرارداد. (از **تفسیر کنگین صفر افود**)



#### ۱۵- عوام بفهمد، خواص پستند

از ویژگی‌های بازی این طرح آن است که این طرح از یک سو در حوزه‌های علمیه و برای طلاب و اساتید دانشگاه اجرا شده و یا استقبال چشمگیر آنها مواجه شده است و مقبول طبع بلندشان قرار گرفت و از سوی دیگر در مدارس راهنمایی به اجرا در آمده و آنها نیز ضمن استقبال از این طرح، مشکلی برای فهمیدن و مواجهه شدن با این طرح قرآنی نداشته‌اند.

